

Exposition suisse du Club du Bélier nain

Exposition intercantonale « Elle et Lui »

Exposition locale SO Tramelan



www.sotramelan.ch

6-7.01.2024

Salle de la Marelle Tramelan

Organisation : SO Tramelan & Groupe romand du Bélier nain

Catalogue : Fr. 5.--



Bienvenue à l'exposition nationale du lapin bélier nain et à l'exposition locale de la société d'ornithologie de Tramelan et environs

Chers visiteurs, chers amis éleveurs,

La société d'ornithologie de Tramelan et environs vous souhaite la bienvenue à son exposition locale 2024. C'est avec grand plaisir que nous organisons pour la 2^e fois l'exposition nationale du bélier nain, conjointement avec nos amis du club romand.

Depuis 1892, notre société perpétue la passion de l'élevage des animaux de basse-cour et le maintien de races très anciennes. Le lapin bélier nain fait partie de ces races. Il est un lapin calme et adapté aux familles. Découvrez par cette visite les nombreuses variétés de couleur. Peut-être craquerez-vous pour l'un d'entre eux. Bien entendu, les exposants seront à même de répondre à toutes vos questions et vous conseiller au mieux.

Par cette passion, nous maintenons un patrimoine génétique ancien, conseillons et formons nos membres qu'ils soient jeunes ou retraités. Sensibilisons le public à la responsabilité que l'éleveur a envers ses animaux. Nous contribuons donc à développer un lien social entre individus.

Une telle exposition est l'occasion pour les éleveurs de présenter les fruits de longues années de sélection, de soins et de passion. Je leur souhaite plein succès et aux moins chanceux de persévérer.

Mais que serait une exposition sans ses visiteurs, ses exposants, ses donateurs et enfin ses bénévoles ? Par ces quelques mots, je tiens à vous remercier tous pour votre soutien.

Je vous souhaite mes meilleurs vœux pour 2024

Pascal Furer, président du comité d'organisation.



SOLARTECH|SWISS

SOLAIRE - POMPE À CHALEUR - TOITURE

2345 LES BREULEUX

032 951 10 00



HIRSCHY
RANCH and RESTAURANT

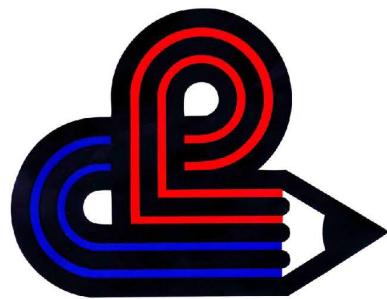
Restaurant and Steakhouse
-Steaks,T-Bones,Ranch Burgers,Fondues
-BBQ Ribs et Menus sur demande
-Ouvert VE-SA-DI dès 10h00

Saddlery and Cowboy Shop
-Sellerie Artisanale,Vente matériel western
-Ouvert SA 9h00-11h30 ou RDV

Elevage et vente Beef
-Angus,Baldies(hereford mix),Longhorn
-Vente directe sur commande

HR

HIRSCHY RANCH
La Bise de Cortébert 222,2723 Mont-Tramelan
Phone /032.487.32.71
hirschy.ranch@bluewin.ch



F.M.TSCHAN
LIBRAIRIE—PAPETERIE—JOUETS
TRAMELAN

Grand-Rue 140 tél. 032 487 51 18

fm.tschan@bluewin.ch

Garage des Rocs SA

Diesse | Tramelan | Court **rocs.ch**



Bienvenue à l'exposition nationale des Bélier nains à Tramelan

Parmi les nombreuses et très actives sociétés que possède Tramelan figure en bonne place la Société d'Ornithologie Tramelan et environs.

C'est un honneur et un plaisir pour les autorités municipales d'accueillir début janvier 2024 à La Marelle l'exposition nationale du club Béliers nains et de faire une place de choix aux plus de 100 exposants et 700 lapins qui fourmilleront dans notre salle de spectacle.

Le rendez-vous sera certainement très apprécié des amis de la nature, en particulier les plus jeunes d'entre eux pour qui le lapin reste un animal choyé. Les plus âgés apprécieront quant à eux sans aucun doute le concours organisé pour déterminer quelle sera la variété la mieux apprêtée.

D'ores et déjà je vous souhaite plein succès à la société dans l'organisation de la manifestation, remercie les éleveurs, exposants et visiteurs de leur bonne participation. J'appelle les participants au concours à se préparer de sorte à rendre la fête encore plus belle, pour remporter le premier prix et faire briller des lumières d'admiration dans les yeux des curieux.

Hervé Gullotti

Unter den vielen und sehr aktiven Gesellschaften, die Tramelan besitzt, nimmt die Gesellschaft für Ornithologie Tramelan und Umgebung einen prominenten Platz ein. Es ist eine Ehre und Freude für die Gemeindebehörden, Anfang Januar 2024 die nationale Ausstellung des Zwergwidderclubs in La Marelle zu begrüßen und den über 100 Ausstellern und 700 Kaninchen, die in unserem Veranstaltungssaal wimmeln werden, einen Ehrenplatz einzuräumen. Das Treffen wird sicherlich von Naturliebhabern geschätzt werden, insbesondere von den jüngsten von ihnen, für die das Kaninchen ein geliebtes Tier bleibt. Die Älteren werden zweifellos den organisierten Wettbewerb schätzen, um zu bestimmen, welche Variante am besten präsentiert ist. Bereits jetzt wünsche ich der Gesellschaft viel Erfolg bei der Organisation der Veranstaltung, danke den Züchtern, Ausstellern und Besuchern für ihre gute Beteiligung. Ich rufe die Teilnehmer am Wettbewerb dazu auf, sich darauf vorzubereiten, das Fest noch schöner zu gestalten, um den ersten Preis zu gewinnen und bewundernde Blicke in den Augen der Neugierigen erstrahlen zu lassen.

GERMIQUET & HABEGGER SA

ÉLECTRICITÉ

TÉLÉMATIQUE

PHOTOVOLTAÏQUE

TRAMELAN
032 487 48 48

RECONVILIER
032 481 48 48



TG MÉCANIQUE

Saignelégier www.tgmechanique.ch



wemas depuis 1927

Grand-rue 73 CH-2720 Tramelan www.wemas.ch



ROUES & POULIES

PNEUS SERVICE





Bienvenue à Tramelan

Au nom du Club Suisse des Béliers Nains, je souhaite la bienvenue à tous les visiteurs, exposants et amis de l'élevage de petits animaux à notre exposition à Tramelan.

Il y a 14 ans déjà, nous avons eu le plaisir d'organiser notre exposition ici, dans la belle localité de Tramelan. Je crois me souvenir qu'à l'époque, nous étions en plein hiver, avec beaucoup de neige et des températures correspondantes.

Nous remercions chaleureusement les autorités communales de nous avoir permis d'utiliser les beaux locaux de la salle de la Marelle. Les animaux seront certainement très bien mis en valeur dans cet espace généreux, avec beaucoup de lumière.

Malheureusement, il est de plus en plus difficile de recruter de nouveaux éleveurs de petits animaux. Seuls quelques-uns sont encore prêts à leur consacrer du temps. Moins d'éleveurs signifie aussi moins d'animaux dans les expositions.

On peut toutefois constater avec plaisir que le manque de quantité n'a aucune influence sur la qualité des animaux, ce que nos experts confirmeront certainement par leur pointage.

Outre l'élevage de petits animaux, nos expositions sont l'occasion de cultiver la camaraderie entre personnes partageant les mêmes intérêts. Les membres du groupe Romand ont tout mis en œuvre pour vous offrir une belle exposition et quelques heures de convivialité à Tramelan.

Je remercie le groupe Romand et tous ses bénévoles pour le précieux travail qu'ils ont fourni pour cette exposition.

Je vous souhaite à tous beaucoup de bonheur pour la nouvelle année, que ce soit à la maison ou avec les animaux.

Alwin Hitz, président du Club suisse

Willkommen in Tramelan

Im Namen des Schweizerischen Zwergwidderklub begrüsse ich alle Besucherinnen und Besucher, alle Aussteller und Freunde der Kleintierzucht zu unserer Ausstellung in Tramelan.

Bereits vor 14 Jahren durften wir unsere Ausstellung hier im schönen Tramelan durchführen. Ich glaube mich erinnern zu können, dass damals tiefster Winter mit viel Schnee und entsprechenden Temperaturen herrschte.

Den Gemeindebehörden danken wir herzlich, dass wir die schönen Räume des Salle de la Marelle benützen dürfen. In den grosszügigen Platzverhältnissen, mit viel Licht, werden die Tiere sicher sehr gut zur Geltung kommen. Leider wird es immer schwieriger neue Züchter von Kleintieren zu werben. Nur noch wenige sind bereit sich täglich Zeit für ihre Tier zu nehmen. Weniger Züchter heisst auch weniger Tiere an den Ausstellungen.

Es darf aber mit Freude festgestellt werden, dass die fehlende Quantität keinen Einfluss auf die Qualität der Tiere hat, was unsere Experten mit ihrer Punktierung sicher bestätigen werden.

Neben der Kleintierzucht wird an unseren Ausstellungen die Kameradschaft unter Gleichgesinnten gepflegt. Die Mitglieder der Gruppe Romand setzen alles daran, Ihnen eine schöne Ausstellung und einige gemütliche Stunden in Tramelan zu bieten.

Der Gruppe Romand mit all ihren Helferinnen und Helfern danke ich für ihren wertvolle Arbeit, die Sie für diese Ausstellung aufgewendet haben.

Ihnen allen wünsche ich im neuen Jahr viel Glück, sei es zu Hause oder mit den Tieren.

der Präsident : Alwin Hitz

Chatelainstores

www.monsieurstore.ch



www.jurameon.ch



**HERBORISTERIE
DROGUERIE-PARFUMERIE**



2720 TRAMELAN 032 487 45 53

Comité d'organisation

Président :	Furer Pascal
Vice-président :	Bovet Michel
Caisse :	Burri Rosy et Furer Joël
Secrétariat :	Bovet Liliane
Commissaires cunicoles :	Bovet Michel, Meyer Jean-Louis et Furer Joël
Chefs de halle :	Grossenbacher Daniel et Furer Joël
Cantine :	Pasche Alain et Meyer Jean-Louis (cuisine), Linder Dominique et Roland(buvette)
Catalogue :	Bovet Michel et Furer Joël & Annick
Tombola :	Leiber Anaïs
Transports :	Edourad Delévaux et Famille Rohrbach
Décoration :	Joe Lieber, Edourad Delévaux et les membres du comité
Affouragement :	Estevan Cerf , Slogan Von Allmen, Loïc Von Allmen, Julie Gerber, Jean-François Boillat et Joe Leiber
Assesseurs :	Pierre-André Burri

Experts / Experten

Röthlisberger Stefan, chef-juge /Obmann	3674 Bleiken
Beuchat Flavien	2900 Porrentruy
Bucher Philipp	6018 Büttisholz
Durrer Markus	6030 Ebikon
Eicher Jean-Claude	2853 Courfaivre
Farquet Hubert Janine	1920 Martigny
Ferreira Bruno	2123 St-Sulpice
Furrer Monika	4448 Läufelfingen
Hamann Urban	4242 Laufen
Heuberger Ursprung Sandra	5076 Bözen
Gruaz Michel	1302 Vufflens-la-Ville
Mathez Frédéric	2608 Courtelary

Maurice Montavon SA



CUPRA



SEAT



ŠKODA



Véhicules
Utilitaires

Schweizer Vorstand / Comité suisse ;
Ehrenpräsidenten / Présidents d'honneur

Peter Zumstein 4125 Riehen
Ueli Sollberger 3780 Gstaad
René Dudan 3114 Wichtrach

Präsident /Président

Alwin Hitz 8712 Stäfa

Vizepräsidentin / Vice-présidente

Sandra Heuberger 5076 Bözen

Kassierin / Caissière

Rosy Burri 2710 Tavannes

Sekretär / Secrétaire

Markus Waltenspühl 5013 Niedergösgen

Statistik / Franz. Korrespondenz / Statisticien / Correspondance francophone

Michel Bovet 2054 Chézard-St-Martin

Gruppenpräsidenten / Présidents des groupes

Beider Basel / Deux Bâle

Sandra Heuberger 5076 Bözen

Bern / Berne

Paul Burri 3127 Lohnstorf

Ost / Est

Fredy Rempfler 8911 Rifferswil

Romand

Michel Bovet 2054 Chézard-St-Martin

Wallis / Valais

Markus Eyholzer 3902 Brig-Glis

Zentral / Central

Markus Waltenspühl 5013 Niedergösgen

**Schweizerischer Zwergwidderklub
Club suisse du Bélier nain**

Vorstand/Comité

Ehrenpräsidenten	Zumstein Peter 061/601 92 88	Gotenstrasse 28 4125 Riehen
	Sollberger Ueli 033/744 90 55	Tournesolweg 12 3780 Gstaad
	Dudan René 031/781 28 23 P	Hängertstrasse 15 3114 Wichtrach
Präsident	Hitz Alwin 044/926 58 85	Rohrhaldenstrasse 6 8712 Stäfa
Vize – Präsident	Kurmann Hans 079/612 42 05	Lindenstrasse 10 6218 Ettiswil
Kassier	Moser Heinz 032/392 55 35	Hübeliweg 1 3267 Aspi/Seedorf
Sekretärin	Gerber Susann 076/568 57 05	Dorf 138 F 3533 Bowil
Protokoll Franz. Statistik	Bovet Michel 032/853 37 74	Rue de Seu 6 2054 Chézard-St.-Martin

Gruppenpräsidenten/Présidents des groupes

Basel	Hess Erhard 061/721 42 09	Hochfeldweg 7 4106 Therwil
Bern	Dudan René 031781 28 23	Hängerstrasse 15 3114 Wichtrach
Ost	Hochreutener Berno 071/411 34 48	Winkensteig 9313 Muolen
Romand	Bovet Liliane 032/853 37 74	Rue du Seu 6 2054 Chézard-St-Martin
Wallis	Eyholzer Markus 079/603 99 55	Tolaweg 12 3902 Brig-Glis
Zentral	Waltenspühl Markus 079/641 74 06	Haldenstrasse 1 5013 Niedergösgen

Rangliste Klubschau 2023

R	Box	Aussteller Boxe	Exposant	Sex Sexe	JZ JE	V S	Bewertungen Jugement	Total	R/S R/C
Stamm / Lot Zwergwidder/Bélier nain, chinchilla/chinchilla									
1	1–3	Bucher Philipp 6018 Buttisholz		1.2	Zent	96,0	95,5	94,5	95,33
2	4–6	Joho Lotti 5727 Oberkulm		1.2	Zent	96,0	94,5	95,0	95,17
	7–9	Leutwyler Sara 5615 Fahrwangen		1.2	Zent	Abse	Abse	Abse	
3	10–12	Moser Josef 5630 Muri AG		1.2	Zent	95,5	95,0	94,5	95,00
Kollektion / Zwergwidder/Bélier nain, chinchilla/chinchilla									
Collection									
3	13–18	Baumgartner Adrian 6260 Hintermoos		2.4	Zent	94,5	93,5	96,0	95,10
						95,0	95,5	94,5	
4	19–24	Marioni Gae 6722 Corzoneso		4.2	Zent	93,5	96,5	96,0	95,10
						92,5	94,5	95,0	
5	25–30	Nani Luca 6592 S. Antonino		3.3	Zent	95,0	93,0	95,0	94,60
						95,0	94,0	94,0	
1	31–36	Schalt Daniel 5745 Safenwil		4.2	Zent	96,0	95,5	96,0	95,60
						95,5	95,0	95,0	
2	37–42	Sommer Petra 3313 Büren zum Hof		4.2	Be	95,0	97,0	94,5	95,30 FS
						94,5	94,0	95,5	
Stamm / Lot Zwergwidder/Bélier nain, rhön/rhön									
3	43–45	Knuchel Christian 2556 Scheuren		1.2	Zent	96,0	94,5	92,0	94,17
1	46–48	Lanz Gottlieb 4657 Dulliken		1.2	Zent	95,5	96,0	95,0	95,50
2	49–51	Nani Luca 6592 S. Antonino		1.2	Zent	95,0	96,0	95,0	95,33
Kollektion / Zwergwidder/Bélier nain, rhön/rhön									
Collection									
1	52–57	Freiburghaus Urs 3506 Grosshöchstetten		4.2	Be	96,0	96,5	97,0	96,10 FS
						95,5	95,5	93,0	
2	58–63	Waltenspühl Markus 5013 Niedergösgen		4.2	Zent	97,0	95,5	95,0	95,40
						95,5	94,0	93,0	
Einzeltier / Zwergwidder/Bélier nain, schwarz/noir									
Bête isolée									
	64	Bovet Liliane 2054 Chézard-St-Martin		1.0	Ro	93,5			93,50
	65	Braun Michael 3068 Utzigen		1.0	Be	95,5			95,50

R	Box	Aussteller	Sex	JZ	V	Bewertungen	Total	R/S
	Boxe	Exposant	Sexe	JE	S	Jugement		R/C
Stamm / Lot Zwergwidder/Bélier nain, schwarz/noir								
4	66–68	Bigler Peter 4565 Recherswil	1.2		Be	95,5 95,0 95,0	95,17	
1	69–71	Bürgler Stefan 8266 Steckborn	1.2		Ost	96,5 96,0 96,5	96,33	
5	72–74	Carron Anthony 1926 Fully	1.2	JZ JE	Ro	95,0 94,5 95,0	94,83	
3	75–77	Eschler Bruno 3766 Boltigen	1.2		Be	96,5 96,0 95,5	96,00	
2	78–80	Scheidegger Andreas 6265 Roggliswil	1.2		bBA	96,5 96,5 95,5	96,17	
Kollektion / Collection Zwergwidder/Bélier nain, schwarz/noir								
4	81–86	Bütikofer Annina 3309 Kernenried	3.3	JZ JE	Be	95,0 95,0 96,5 96,0 94,5 96,5	95,80	
	87–92	Herzig Daniel 3604 Thun	4.2		Be	Abse Abse Abse Abse Abse Abse		
5	93–98	Lüthi Marlise 3930 Visp	3.3		Wa	95,5 94,5 95,0 95,0 95,5 96,0	95,40	
1	99–104	Michel Peter 3805 Goldswil b. Interlaken	3.3		Be	96,5 96,5 96,5 96,0 96,0 97,5	96,60 FS	
2	105–110	Schneider Rolf 3264 Diessbach b. Büren	4.2		Be	95,5 95,0 96,5 96,5 96,0 94,0	95,90	
3	111–116	Sommer Mael 3313 Büren zum Hof	4.2	JZ JE	Be	95,5 96,0 95,5 96,0 96,0 95,0	95,80	
Stamm / Lot Zwergwidder/Bélier nain, grau/gris								
1	123–125	Knuchel Christian 2556 Scheuren	1.2		Zent	96,0 95,0 97,0	96,00 FS	
5	354–356	Gerber Ernst 3645 Gwatt (Thun)	1.2		Be	95,0 96,0 95,5	95,50	
2	357–359	Mathier Philippe 3970 Salgesch	1.2		Wa	96,0 95,5 96,0	95,83	
3	360–362	Moser Josef 5630 Muri AG	1.2		Zent	96,0 95,0 96,0	95,67	
4	363–365	Schaffhauser Franz 5630 Muri AG	1.2		Zent	95,5 96,5 95,0	95,67	
Kollektion / Collection Zwergwidder/Bélier nain, grau/gris								
4	126–131	Reichen Damien 2063 Engollon	3.3		Ro	96,5 94,5 95,0 95,0 96,5 94,5	95,50	
3	366–371	Döngi Erich 6468 Attinghausen	4.2		Zent	96,5 96,0 95,0 95,5 95,0 95,5	95,70	

R	Box	Aussteller	Sex	JZ	V	Bewertungen	Total	R/S
	Boxe	Exposant	Sexe	JE	S	Jugement		R/C
Kollektion / Zwergwidder/Bélier nain, grau/gris								
Collection								
2	372-377	Jud Gianluca 8723 Maseltrangen	4.2	JZ JE	Ost	96,0 96,0 96,0 95,5 96,0 94,5	95,90	
1	378-383	Schaffhauser Franz 5630 Muri AG	4.2		Zent	95,5 96,5 95,5 96,0 96,0 96,0	96,00	
5	384-389	Wirth Rolf 4612 Wangen b. Olten	4.2		Zent	95,0 93,0 94,5 94,0 94,5 94,0	94,40	
Stamm / Lot Zwergwidder/Bélier nain, weiss Blauauge/blanc aux yeux bleus								
1	132-134	Hörenberg Hans 8274 Tägerwilen	1.2		Ost	94,5 93,0 95,0	94,17	
Kollektion / Zwergwidder/Bélier nain, weiss Blauauge/blanc aux yeux bleus								
Collection								
	135-140	Hörenberg Hans 8274 Tägerwilen	5.1		Ost	95,0 94,5 95,0 95,5 Livrai 96,0		FS
Einzeltier / Zwergwidder/Bélier nain, siam/siamois								
Bête isolée								
	141	Michel Cynthia 2105 Travers	1.0	JZ JE	Ro	94,0	94,00	
Kollektion / Zwergwidder/Bélier nain, siam/siamois								
Collection								
3	142-147	Hochreutener Berno 9313 Muolen	4.2		Ost	95,0 95,0 94,0 94,5 94,5 94,5	94,70	
2	148-153	Küenzi Barbara 3510 Konolfingen	4.2		Be	95,0 95,0 95,5 96,0 93,5 94,5	95,20	
	154-159	Rempfler Rosmarie 8911 Rifferswil	4.2		Ost	Abse Abse Abse Abse Abse Abse		
4	160-165	Rüfli Elisabeth 2543 Lengnau BE	4.2		Zent	94,0 94,5 93,0 93,0 94,0 94,5	94,00	
1	166-171	Steiner Elisabeth 8465 Rudolfingen	3.3		Ost	94,0 94,0 96,0 95,5 94,5 96,5	95,30 FS	
Einzeltier / Zwergwidder/Bélier nain, madagaskar/madagascar								
Bête isolée								
	172	Michel Cynthia 2105 Travers	0.1	JZ JE	Ro	93,0	93,00	
	173	Michel Cynthia 2105 Travers	1.0	JZ JE	Ro	94,5	94,50	
Stamm / Lot Zwergwidder/Bélier nain, madagaskar/madagascar								
8	174-176	Bühler Cyril 3951 Agarn	1.2	JZ JE	Wa	95,0 95,0 95,5	95,17	
1	177-179	Bürgler Stefan 8266 Steckborn	1.2		Ost	95,5 95,0 97,0	95,83	

R	Box Boxe	Aussteller Exposant	Sex Sexe	JZ JE	V S	Bewertungen			Total	R/S R/C
						J	E	Jugement		
Stamm / Lot Zergwidder/Bélier nain, madagaskar/madagascar										
2	180-182 Carron Lucien 1926 Fully		1.2		Ro	95,5	95,5	96,0	95,67	
4	183-185 Carron Lucien 1926 Fully		1.2		Ro	95,5	96,0	95,0	95,50	
3	186-188 Duc Philippe 1963 Vétroz		1.2		Wa	94,5	97,5	95,0	95,67	RS
9	189-191 Emmenegger Alex 4234 Zullwil 192-194 Gnehm Sibylle 3303 Zuzwil BE		1.2		bBA	96,0	94,0	94,0	94,67	
6	195-197 Grossenbacher Daniel 2400 Le Locle		1.2		Ro	95,5	96,0	94,0	95,17	
5	198-200 Marty Dario 3946 Turtmann		1.2		Wa	95,5	95,5	95,5	95,50	
7	201-203 Rastoder Feho 4153 Reinach BL		1.2		bBA	95,5	95,5	94,5	95,17	
10	204-206 Zumofen Hermann 3970 Salgesch		1.2		Wa	95,0	93,5	94,5	94,33	
Kollektion / Zergwidder/Bélier nain, madagaskar/madagascar										
Collection										
4	207-212 Bernasconi Franco 6986 Novaggio		3.3		Zent	95,5	95,5	96,0	95,60	
						94,0	96,0	95,0		
1	213-218 Bruggmann Beda 9244 Niederuzwil		3.3		Ost	95,5	96,5	96,5	96,40	
						96,5	96,0	96,5		
6	219-224 Duc Philippe 1963 Vétroz		4.2		Wa	96,0	96,0	93,5	95,30	
						95,5	95,0	94,0		
5	225-230 Dudan René 3114 Wichtrach		4.2		Be	95,5	Pas	96,5	95,60	
						94,5	95,5	96,0		
3	231-236 Eyholzer Markus 3902 Brig-Glis		4.2		Wa	96,0	95,0	95,5	95,70	
						96,5	94,5	95,5		
2	237-242 Meyer Gaston 3250 Lyss		4.2		Be	94,0	96,0	96,5	95,90	
						95,5	95,5	96,0		
7	243-248 Zurbriggen Christian 3930 Visp		2.4		Wa	94,0	93,5	95,0	94,90	
						94,0	96,0	95,5		
Stamm / Lot Zergwidder/Bélier nain, weiss Rotauge/blanc yeux rouges										
1	249-251 Baumgartner Adrian 6260 Hintermoos		1.2		Zent	94,5	94,0	94,5	94,33	
2	252-254 Gloor Werner 5727 Oberkulm		1.2		Zent	94,5	93,5	94,0	94,00	

R	Box	Aussteller	Sex	JZ	V	Bewertungen	Total	R/S
	Boxe	Exposant	Sexe	JE	S	Jugement		R/C
Kollektion / Zwergwidder/Bélier nain, weiss Rotauge/blanc yeux rouges								
Collection								
2	255-260	Burri Paul 3127 Lohnstorf	4.2		Be	95,0 94,5 95,0 95,0 94,5 94,5	94,80	
1	261-266	Hochreutener Rosmarie 9313 Muolen	2.4		Ost	94,0 95,5 96,0 94,5 95,0 96,5	95,50 FS	
Stamm / Lot Zwergwidder/Bélier nain, blau/bleu								
Collection								
2	267-269	Mathier Ben 3970 Salgesch	1.2	JZ JE	Wa	94,5 95,0 95,0	94,83	
3	270-272	Mathier Enya 3970 Salgesch	1.2		Wa	95,0 92,0 93,5	93,50	
1	273-275	Stebler Michael 3800 Unterseen	1.2		Be	95,5 96,0 93,5	95,00	
Kollektion / Zwergwidder/Bélier nain, blau/bleu								
Collection								
2	276-281	Esseiva Philippe 1273 Arzier-Le Muids	2.4		Ro	95,0 95,5 96,0 95,5 95,0 95,5	95,50	
1	282-287	Stebler Michael 3800 Unterseen	3.3		Be	97,5 96,5 95,5 95,0 96,0 96,0	96,30 RS	
Einzeltier / Zwergwidder/Bélier nain, havanna/havane								
Bête isolée								
	288	Braun Michael 3068 Utzigen	1.0		Be	94,0	94,00	
Stamm / Lot Zwergwidder/Bélier nain, havanna/havane								
Collection								
1	289-291	Bigler Peter 4565 Recherswil	1.2		Be	94,5 93,0 95,0	94,17	
	292-294	Knuchel Christian 2556 Scheuren	1.2		Zent	94,5 95,0 Pas		
Kollektion / Zwergwidder/Bélier nain, havanna/havane								
Collection								
1	295-300	Bigler Peter 4565 Recherswil	3.3		Be	95,5 95,5 92,5 95,0 96,5 96,5	95,80 FS	
2	301-306	Braun Michael 3068 Utzigen	4.2		Be	95,5 96,0 95,0 95,5 95,5 96,0	95,70	
3	307-312	Hitz Maja 8712 Stäfa	4.2		Ost	95,5 94,0 94,0 94,5 95,5 95,5	95,00	
Stamm / Lot Zwergwidder/Bélier nain, feh/petit-gris								
	313-315	Burri Paul 3127 Lohnstorf	2.1		Be	95,5 Livrai 94,0		FS

R	Box	Aussteller	Sex	JZ	V	Bewertungen	Total	R/S
	Boxe	Exposant	Sexe	JE	S	Jugement		R/C
Kollektion / Zwergwidder/Bélier nain, feh/petit-gris								
Collection								
1	316-321	Wirth Rolf 4612 Wangen b. Olten	2.4	Zent	93,0 94,0	92,5 92,5	93,0 93,0	93,10
Stamm / Lot Zwergwidder/Bélier nain, loh-schwarz/feu noir								
1	322-324	Hamann Urban 4242 Laufen	1.2	bBA	93,5	94,5	93,0	93,67
2	325-327	Rastoder Feho 4153 Reinach BL	1.2	bBA	92,5	96,0	92,0	93,50
Kollektion / Zwergwidder/Bélier nain, loh-schwarz/feu noir								
Collection								
3	328-333	Hamann Urban 4242 Laufen	4.2	bBA	95,0 94,0	96,0 94,5	95,0 95,0	95,10
2	334-339	Käser Ueli 4208 Nunningen	4.2	bBA	94,5 95,5	94,5 95,5	95,5 94,5	95,10
4	340-345	Küenzi Barbara 3510 Konolfingen	4.2	Be	93,5 94,0	94,0 95,5	94,0 94,5	94,40
1	346-351	Mühlemann Ulrich 4534 Flumenthal	4.2	Zent	95,0 95,0	96,5 95,5	93,5 94,5	95,30 FS
Einzeltier / Zwergwidder/Bélier nain, eisengrau/gris fer								
Bête isolée								
	352	Sommer Petra 3313 Büren zum Hof	1.0	Be	Abse			
	353	Sommer Petra 3313 Büren zum Hof	1.0	Be				
Stamm / Lot Zwergwidder/Bélier nain, weissgrannen/jarres blanc								
2	391-393	Dudan René 3114 Wichtrach	1.2	Be	95,0	95,0	95,5	95,17
1	394-396	Jud Gianluca 8723 Maseltrangen	1.2	JZ JE	96,0	96,0	96,0	96,00
Kollektion / Zwergwidder/Bélier nain, weissgrannen/jarres blanc								
Collection								
3	397-402	Bruggmann Beda 9244 Niederuzwil	4.2	Ost	95,0 95,0	95,5 95,0	96,0 93,5	95,30
4	403-408	Hörenberg Hans 8274 Tägerwilen	4.2	Ost	95,0 95,0	94,5 94,5	96,5 95,0	95,20
2	409-414	Rempfler Fredy 8911 Rifferswil	4.2	Ost	95,0 95,5	96,0 95,0	95,5 95,5	95,50
1	415-420	Schlatter Fritz 3250 Lyss	3.3	Be	95,5 95,0	97,0 95,5	96,5 96,0	96,10 FS

R	Box	Aussteller	Sex	JZ	V	Bewertungen	Total	R/S	
	Boxe	Exposant	Sexe	JE	S	Jugement		R/C	
Kollektion / Zwergwidder/Bélier nain, Gemischt/Mélangé									
Collection									
4	421-426	Baeriswyl Bruno 8051 Zürich	4.2	Ost	95,5 94,0	94,5 96,0	94,5 95,0	95,10	
1	427-432	Emmenegger Alex 4234 Zullwil	4.2	bBA	95,0 96,0	94,5 96,0	96,0 95,5	95,70	
2	433-438	Ferndriger Thomas 4522 Rüttenen	4.2	bBA	95,5 95,5	95,5 94,0	96,0 96,0	95,70	
7	439-444	Mathier Marc-André 3970 Salgesch	4.2	Wa	93,0 94,5	96,0 95,5	94,0 93,0	94,60	
9	445-450	Meyer Jean-Louis 2052 Fontainemelon	4.2	Ro	91,0 92,0	93,5 96,0	90,5 94,0	93,30	
2	451-456	Scheidegger Alena & Yara 6265 Roggliswil	3.3	JZ JE	bBA	95,5 94,0	96,0 95,5	96,0 95,5	95,70
5	457-462	Steiner Willi 8465 Rudolfingen	4.2	Ost	95,0 95,0	96,0 Pas	94,0 94,5	94,90	
8	463-468	Wirth Rolf 4612 Wangen b. Olten	4.2	Zent	93,5 95,5	94,0 95,5	93,5 93,0	94,40	
6	469-474	Sommer Petra 3313 Büren zum Hof	4.2	Be	94,5 94,5	93,5 95,0	96,0 92,0	94,70	
Kollektion / Europabewertung, Loh blau									
Collection									
1	475-480	Käser Ueli 4208 Nunningen	4.2	bBA	96,0 94,5	94,5 95,0	95,0 95,0	95,10 EE	
Einzeltier / Europabewertung, Loh Havanna									
Bête isolée									
	481	Hamann Urban 4242 Laufen	0.1	bBA	95,0			95,00	
	482	Hamann Urban 4242 Laufen	0.1	bBA	94,5			94,50	
Einzeltier / Europabewertung, Weissgrannen blau									
Bête isolée									
	483	Jud Gianluca 8723 Maseltrangen	1.0	JZ JE	Ost	94,0		94,00	
	484	Jud Gianluca 8723 Maseltrangen	1.0	JZ JE	Ost	95,0		95,00	
	485	Jud Gianluca 8723 Maseltrangen	0.1	JZ JE	Ost	95,5		95,50	
	490	Moser Josef 5630 Muri AG	1.0	Zent	95,5			95,50	

	Kaninchen
	Lapins
Berücksichtigte Tiere	Gültig/Valable
Bêtes prises en considération:	
Mindestanzahl bewertete Tiere	21
Nombre minimum de bêtes jugées:	
Mindestanzahl Züchter	2
Nombre minimum d'éleveurs:	
Fixe Anz. gerechnete Tiere	21
Nombre fixe de bêtes comptées:	
Gerechnete Tiere des variablen Restes	50%
% des bêtes à prendre en compte:	

Rang	Verein	angem. annoncé	berücks. utilisé	gerechnet calculé	Nuller Nul	Punkte Points
Rangs	Société					
1	Zwergwidderklub; Gruppe Bern	130	119	70	0	95,9714
2	Zwergwidderklub – Gruppe Ost	93	85	53	0	95,7358
3	Zwergwidderklub – Gruppe Zentral	118	114	68	0	95,5662
4	Zwergwidderklub – Gruppe beider Basel	53	53	37	0	95,5135
5	Zwergwidder – Gruppe Wallis	51	51	36	0	95,4722
6	Zwergwidderklub – Gruppe Romand	34	34	28	0	95,2321

Aussteller Exposant	Sex Sexe	Total
Zwergwidder/Bélier nain, chinchilla/chinchilla		
Schalt Daniel	4.2	95,60
Zwergwidder/Bélier nain, rhön/rhön		
Freiburghaus Urs	4.2	96,10
Zwergwidder/Bélier nain, schwarz/noir		
Michel Peter	3.3	96,60
Zwergwidder/Bélier nain, grau/gris		
Schaffhauser Franz	4.2	96,00
Zwergwidder/Bélier nain, siam/siamois		
Steiner Elisabeth	3.3	95,30
Zwergwidder/Bélier nain, madagaskar/madagascar		
Bruggmann Beda	3.3	96,40
Zwergwidder/Bélier nain, weiss Rotauge/blanc yeux rouges		
Hochreutener Rosmarie	2.4	95,50
Zwergwidder/Bélier nain, blau/bleu		
Stebler Michael	3.3	96,30
Zwergwidder/Bélier nain, havanna/havane		
Bigler Peter	3.3	95,80
Zwergwidder/Bélier nain, feh/petit-gris		
Wirth Rolf	2.4	93,10
Zwergwidder/Bélier nain, loh-schwarz/feu noir		
Mühlemann Ulrich	4.2	95,30
Zwergwidder/Bélier nain, weissgrannen/jarres blanc		
Schlatter Fritz	3.3	96,10
Zwergwidder/Bélier nain, Gemischt/Mélangé		
Emmenegger Alex	4.2	95,70
Europabewertung, Loh blau		
Käser Ueli	4.2	95,10

Aussteller Exposant	Sex	Total Sexe
Zwergwidder/Bélier nain, chinchilla/chinchilla		
Bucher Philipp	1.2	95,33
Zwergwidder/Bélier nain, rhön/rhön		
Lanz Gottlieb	1.2	95,50
Zwergwidder/Bélier nain, schwarz/noir		
Bürgler Stefan	1.2	96,33
Zwergwidder/Bélier nain, grau/gris		
Knuchel Christian	1.2	96,00
Zwergwidder/Bélier nain, weiss Blauauge/blanc aux yeux bleus		
Hörenberg Hans	1.2	94,17
Zwergwidder/Bélier nain, madagaskar/madagascar		
Bürgler Stefan	1.2	95,83
Zwergwidder/Bélier nain, weiss Rotauge/blanc yeux rouges		
Baumgartner Adrian	1.2	94,33
Zwergwidder/Bélier nain, blau/bleu		
Stebler Michael	1.2	95,00
Zwergwidder/Bélier nain, havanna/havane		
Bigler Peter	1.2	94,17
Zwergwidder/Bélier nain, loh-schwarz/feu noir		
Hamann Urban	1.2	93,67
Zwergwidder/Bélier nain, weissgrannen/jarres blanc		
Jud Gianluca	1.2	96,00

**Prix d'honneur club suisse du bélier nain / Schweizerische Zwergwidder Klub
Ehrenpreise**

Champion de race / Rassensieger :	Stebler Michael	97,50
Championne de race / Rassensiegerin :	Duc Philippe	97,50
Champion des collections / Gesamtsiegerkoll. :	Michel Peter	96,60
Champion des lots / Gesantsiegerstamm :	Bürgler Stefan	96,33
Champion EE / EE Sieger	Käser Ueli	95,10
Champion jeune éleveur / Jungzüchtersieger	Jud Gianluca	96,00

Champion Elle et Lui

Catégorie races naines	Heuberger Sandra	96,00
Catégorie petites races	Pécaut Claude	96,00
Catégorie races moyennes	Gerber Georges	96,00
Catégorie grandes races	Michel Caire et Patrick	95,75
Catégorie juniors	Plomb Eléonore	95,50



Menuiserie Cuisines Rénovation

lauber sa

Rue de Courtelary 30-33

Tel. 032 487 45 73

lauber.sa@bluewin.ch

2720 Tramelan

Travaux sur CNC

D'une simple réparation à une
maison toute neuve, nous
sommes là pour tous vos travaux

Construction de maisons familiales

Clémence carrelage

Ausstellungs Statistik Farbenschläge
Statistiques d'exposition par variétés

Farbenschlag / Variété	Stämme lots	Kollektion collections	Einzeltiere Isolés	Total Tiere Total sujets
Chinchilla	4	5		42
Rhön	3	2		21
Schwarz / Noir	5	6	2	53
Grau / Gris	5	5	2	47
Weiss B. A. / Blanc Y. B.	1	1		9
Siam / Siamois		5	1	31
Madagaskar / Madagascar	11	7	2	77
Gescheckt / Tacheté		1		6
Weiss R.A./ Blanc Y. R.	2	2		18
Balu / Bleu	3	2		21
Havanna / Havane	2	3	1	25
Feh/Petit-gris	1	1		9
Loh Schwarz / Feu noir	2	4		30
Gemischt / Mixte		8		48
Weissgran./ Jarres blancs	2	4	1	31
EE Tiere / Sujets EE		1	5	11
Total Tiere	41	57	14	479

Ausstellungs Statistik Gruppen
Statistique d'exposition groupes

Gruppen/Groupes	Stämme lots	Kollektion collections	Einzeltiere Isolés	Total Tiere Total sujets
Basel / Bâle	5	6	2	53
Bern / Berne	8	17	4	130
Ost / Est	4	13	3	93
Romand	4	3	4	34
Wallis / Valais	7	5	0	51
Zentral / Central	13	13	1	118
Total	41	57	14	479

GARAGE GERBER

SARL

2722 LES REUSSILLES – Tel. 032 487 50 50



RENAULT



DACIA



SUZUKI

WWW.GARAGEGERBER.COM



SOLARTECH|SWISS

SOLAIRE - POMPE À CHALEUR - TOITURE

2345 LES BREULEUX

032 951 10 00

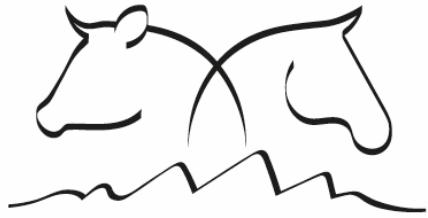
Box	Aussteller	Sex	JZ	Bewertungen	Total
Boxe	Exposant	Sexe	JE	Jugement	
Zwergrassen/Races naines					
Paar / Farbenzwerg/Nain de couleurs, lohfarbig blau/feu bleu					
Couple					
500–501 Calame Eric	1.1	95,0	Pas		
2400 Le Locle					
Paar / Hermelin/Hermelin, hermelin/Hermelin					
Couple					
502–503 Heuberger Sandra	1.1	96,0	96,0	96,00	
5076 Bözen					
Paar / Zergwidder/Bélier nain, Gemischt/Mélangé					
Couple					
504–505 Grossenbacher Daniel	1.1	94,5	93,5	94,00	
2400 Le Locle					
Paar / Löwenköpfchen (im Aufnahmeverfahren)/Tête de lion (en procédure d'admission),					
Couple	rhön/rhön				
506–507 Meyer Jean-Louis	1.1	93,5	92,5	93,00	
2052 Fontainemelon					
Kleine Rassen/Petites races					
Paar / Kleinrex/Rex petit, chinchilla/chinchilla					
Couple					
578–579 Hamann Urban	1.1	94,0	95,0	94,50	
4242 Laufen					
Paar / Kleinrex/Rex petit, Gemischt/Mélangé					
Couple					
508–509 Carron Lucien	1.1	95,0	94,0	94,50	
1926 Fully					
510–511 Furer Zoé	1.1	JZ	94,5	93,5	94,00
2720 Tramelan		JE			
Paar / Russen/Russe					
Couple					
512–513 Meyer Jean-Louis	1.1	95,0	94,5	94,75	
2052 Fontainemelon					
Paar / Schweizer Feh/Petit-gris suisse					
Couple					
486–487 Favre Ludovic	1.1	94,5	96,0	95,25	
2406 La Brévine					
514–515 Delévaux Edouard	1.1	95,5	94,5	95,00	
2720 Tramelan					
516–517 Favre Nolan	1.1	JZ	94,5	96,0	95,25
2406 La Brévine		JE			

Box	Aussteller	Sex	JZ	Bewertungen	Total
Boxe	Exposant	Sexe	JE	Jugement	
Kleine Rassen/Petites races					
Paar / Schweizer Feh/Petit-gris suisse					
Couple					
518–519 Gasser Xavier	1.1	96,0	94,5		95,25
2738 Court					
Paar / Englische Schecke/Tacheté anglais, Gemischt/Mélangé					
Couple					
529–530 Heusler Jean-Pierre	1.1	95,5	94,0		94,75
2925 Buix					
531–532 Heusler Jean-Pierre	1.1	95,5	95,0		95,25
2925 Buix					
533–534 Monnet Stéphane	1.1	95,5	95,0		95,25
2336 Les Bois					
535–536 Pécaut Claude	1.1	96,5	95,5		96,00
2022 Bevaix					
Paar / Holländer/Hollandais, Gemischt/Mélangé					
Couple					
537–538 Braîchet Henri	1.1	95,5	95,0		95,25
2300 La Chaux-de-Fonds					
Paar / Sachsengold/Doré de Saxe					
Couple					
539–540 Nater Thierry	1.1	95,5	95,0		95,25
2207 Coffrane					
Paar / Havanna/Havane					
Couple					
541–542 Delévaux Edouard	1.1	95,0	94,0		94,50
2720 Tramelan					
543–544 Plomb Eléonore	1.1	JZ	95,5	95,5	95,50
2926 Boncourt		JE			
Paar / Alaska/Alaska					
Couple					
554–555 Bourquard Jean-Félix	1.1	95,5	94,0		94,75
2856 Boécourt					
650–651 Delévaux Edouard	1.1	96,0	94,5		95,25
2720 Tramelan					
Paar / Kleinsilber/Petit argenté, braun/brun					
Couple					
556–557 Wyssmuller Sébastien	1.1	96,0	95,5		95,75
2300 La Chaux-de-Fonds					

Box	Aussteller	Sex	JZ	Bewertungen	Total
Boxe	Exposant	Sexe	JE	Jugement	
Kleine Rassen/Petites races					
Paar / Loh/Feu, blau/bleu					
Couple					
558–559 Crevoiserat Guillaume	1.1	95,5	94,5		95,00
2802 Develier					
560–561 Witschi Sébastien	1.1	94,5	94,5		94,50
2946 Miécourt					
Paar / Loh/Feu, braun/brun					
Couple					
562–563 Hostettmann Noé	1.1	JZ	94,0	95,5	94,75
2738 Court		JE			
Paar / Loh/Feu, schwarz/noir					
Couple					
564–565 Carnal David	1.1	96,0	96,0		96,00
2738 Court					
566–567 Crevoiserat Guillaume	1.1	95,5	95,5		95,50
2802 Develier					
Paar / Marder/Martre					
Couple					
568–569 Valceschini Cyril	1.1	Pas	93,5		
2416 Les Brenets					
Paar / Kleinwidder/Petit béliger, Gemischt/Mélangé					
Couple					
570–571 Iff Michel	1.1	92,5	95,0		93,75
1675 Vauderens					
572–573 Loetscher Roger	1.1	Pas	94,5		
2022 Bevaix					
574–575 Zwahlen Patrick	1.1	Pas	93,0		
2316 Les Ponts-de-Martel					
Mittlere Rassen/Races moyennes					
Paar / Chinchilla/Chinchilla					
Couple					
576–577 Delévaux Edouard	1.1	Abse	Abse		
2720 Tramelan					
Paar / Hasen/Lièvre					
Couple					
589–590 Benoît Henri	1.1	94,5	96,0		95,25
2405 La Chaux-du-Milieu					
591–592 Mosser Fanny	1.1	96,0	95,5		95,75
2802 Develier					

Box Boxe	Aussteller Exposant	Sex Sexe	JZ JE	Bewertungen Jugement	Total
Mittlere Rassen/Races moyennes					
Paar / Thüringer/Chamois de Thuringe					
Couple					
593–594 Boillat Jean-François 2345 Les Breuleux		1.1		95,0 95,0	95,00
595–596 Daester Andy 2855 Glovelier		1.1		94,0 95,0	94,50
597–598 Dussex Anne-Marie 1913 Saillon		1.1		95,5 95,0	95,25
599–600 Dussex Maurice 1913 Saillon		1.1		96,0 95,0	95,50
601–602 Witschi Jean-Charles 2946 Miécourt		1.1		96,0 96,0	96,00
Paar / Dreifarbenschecke/Tacheté tricolore					
Couple					
603–604 Heusler Jean-Pierre 2925 Buix		1.1		95,5 96,0	95,75
605–606 Michel Claire & Patrick 2105 Travers		1.1		94,0 94,5	94,25
Paar / Rex/Rex, havanna/havane					
Couple					
607–608 Hamann Jana 4225 Brislach		1.1		95,0 96,0	95,50
Paar / Rex/Rex, Gemischt/Mélangé					
Couple					
615–616 Küenzi Jimmy 2065 Savagnier		1.1		94,0 94,5	94,25
Paar / Burgunder/Fauve de Bourgogne					
Couple					
617–618 Born Nils 4244 Röschenz		1.1		95,5 96,0	95,75
619–620 Fleury Luca 2900 Porrentruy		1.1	JZ JE	Abse Abse	
621–622 Gerber Georges 2902 Fontenais		1.1		94,0 96,0	95,00
623–624 Gerber Georges 2902 Fontenais		1.1		96,0 96,0	96,00
Paar / Blauwiener/Bleu de Vienne					
Couple					
634–635 Chaignat Paul-André 2400 Le Locle		1.1		95,0 95,5	95,25

Box	Aussteller	Sex	JZ	Bewertungen	Total
Boxe	Exposant	Sexe	JE	Jugement	
Mittlere Rassen/Races moyennes					
Paar /	Champagne-Silber/Argenté de Champagne				
Couple					
636-637 Oberli Philippe	1.1	95,0	95,5	95,25	
2338 Les Emibois					
Grosse Rassen/Grandes races					
Paar /	Französische Widder/Bélier français, madagaskar/madagascar				
Couple					
640-641 von Allmen Pierre	1.1	95,5	94,0	94,75	
2720 Tramelan					
Paar /	Belgische Riesen/Géant belge, Gemischt/Mélangé				
Couple					
648-649 Michel Claire & Patrick	1.1	95,0	96,5	95,75	
2105 Travers					



Clinique du Vieux-Château

GRANDS ANIMAUX

Route de Bâle 151
2800 Delémont

Rue Baptiste-Savoye 51
2610 St-Imier

Bodenackerstrasse 1A
4226 Breitenbach



www.laclinique.ch



SAUSER

Boucherie Charcuterie

2345 Les Breuleux



- ✓ Boucherie - charcuterie
- ✓ Service traiteur
- ✓ Abattoirs



Viande Sauser SA

Rue de la Gare 43

2345 Les Breuleux

032 954 15 13

Info@viandesouser.ch

R	Boxe Boxe	Aussteller Exposant	Sex Sexe	Bewertungen Jugement	Total
Kleine Rassen/Petites races					
Kollektion / Schweizer Feh/Petit-gris suisse					
Collection					
520-525	Delévaux Edouard		3.3	94,5 96,0 93,0	94,90
	2720 Tramelan			95,5 94,0 94,5	
Stamm / Lot Englische Schecke/Tacheté anglais, madagaskar/madagascar					
526-528	Pécaut Claude		1.2	96,0 96,5 95,0	95,83
	2022 Bevaix				
Stamm / Lot Havanna/Havane					
545-547	Delévaux Edouard		1.2	95,0 94,5 95,5	95,00
	2720 Tramelan				
Kollektion / Havanna/Havane					
Collection					
548-553	Delévaux Edouard		4.2	93,5 94,5 94,5	94,60
	2720 Tramelan			95,5 Abse 95,0	
Kollektion / Alaska/Alaska					
Collection					
652-657	Delévaux Edouard		3.3	95,5 95,5 95,5	95,30
	2720 Tramelan			94,0 94,5 95,5	
Mittlere Rassen/Races moyennes					
Stamm / Lot Chinchilla/Chinchilla					
580-582	Delévaux Edouard		1.2	96,5 94,0 93,5	94,67
	2720 Tramelan				
Kollektion / Chinchilla/Chinchilla					
Collection					
583-588	Delévaux Edouard		4.2	95,0 Pas 94,5	94,80
	2720 Tramelan			96,0 95,5 93,0	
Kollektion / Rex/Rex, mauve/mauve					
Collection					
609-614	Leiber Anaïs		4.2	96,5 96,0 95,5	95,70
	2345 Les Breuleux			96,0 94,5 93,5	
Stamm / Lot Burgunder/Fauve de Bourgogne					
625-627	Cerf Estevan		1.2	96,0 96,0 96,5	96,17
	2336 Les Bois				
Kollektion / Burgunder/Fauve de Bourgogne					
Collection					
628-633	Cerf Estevan		4.2	95,5 96,0 96,5	95,80
	2336 Les Bois			96,0 95,0 94,0	

R	Box	Aussteller	Sex	Bewertungen	Total
	Boxe	Exposant	Sexe	Jugement	
Grosse Rassen/Grandes races					
Einzeltier / Französische Widder/Bélier français, madagaskar/madagascar					
Bête isolée					
638 von Allmen Pierre			1.0	Abse	
2720 Tramelan					
639 von Allmen Pierre			1.0	Abse	
2720 Tramelan					
Kollektion / Französische Widder/Bélier français, madagaskar/madagascar					
Collection					
642-647 von Allmen Pierre			4.2	95,0 95,0 95,5	95,20
2720 Tramelan				94,5 96,0 93,5	

Liste des donateurs

Garage Montavon SA	Develier
Châtelain Stores	Les Reussilles
Clinique du Vieux-Château	St-Imier
Landi	Courtelary
Assurances La Bâloise	Tavannes
Mathez Didier	Tramelan
Garage Gerber	Les Reussilles
Solartec	Les Breuleux
Hirschy Ranch	Mont-Tramelan
Germiquet et Habegger	Tramelan
TG mécanique	Saignelégier
Châtelain prototype	Tramelan
Goetschmann	Tramelan
Garage Alouette	Tramelan

Dons pour la tombola

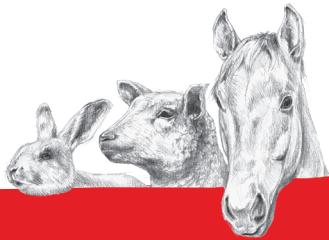
Boucherie Reinhard	Tramelan
Boulangerie Chez Nico	Les Reussilles
Boulangerie Donzé	Tramelan
Fromagerie des Reussilles	Les Reussilles
David Andres	Les Reussilles
Les membres du Groupe Romand du Bélier nain et la société d'ornithologie	Tramelan
Jean-Claude Junod	St-Mamert-de-Gard /F
Famille Wolf	Forel-Lavaux
Restaurant Les Places	Tramelan
Buvette FCTT	Tramelan
Salon de coiffure Hair de Plaire	Tramelan
Paratte Vins	Tramelan
Swiza	Delémont
Lény Rohrbach	Tramelan
Parc Chasseral	

Remerciements

Commune de Tramelan	
Boulangerie La Mie Meyer (récompenses)	Fontainemelon
Traiteur Baumann-Müller	Tramelan
Landi Courtelary (affiches)	Courtelary
Gigandet Frères	Les Genevez

Un grand MERCI aux membres et aux personnes des sociétés amies qui ont œuvré à la réussite de cette exposition cunicole, sans oublier les exposants et les annonceurs.

Ein großes DANKE SCHÖN an alle Mitglieder und Personen aus befreundeten Vereinen, die sich für den Erfolg dieser Kaninchenausstellung eingesetzt haben, und nicht zu vergessen die Aussteller und Inserenten.



Les éleveurs à succès misent sur les aliments FORS!

Offrez seulement le meilleur à vos lapins. Faites confiance à l'original de succès.

Pour la santé, les performances et la stabilité!

Renseignements: Alain Léchenne, 079 440 55 78
www.fors-futter.ch



FORS
KUNZ KUNATH

Kunz Kunath AG
Aliments FORS

3401 Burgdorf
034 427 00 00

8570 Weinfelden
071 531 13 31